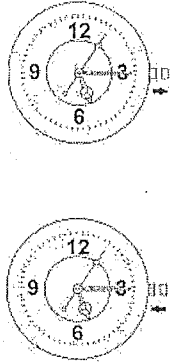


INSTRUCTION MANUAL/ MODE D'EMPLOI/ BEDIENUNGSANLEITUNG/ GEBRUIKSAANWIJZING

BEFORE USING: In order to start the watch, please remove the plastic stopper first, and then push the crown against the watch./ **AVANT UTILISATION :** Pour démarrer votre montre, retirez la butée en plastique et poussez la couronne à fond contre la montre./ **VOR DER INBETRIEBNAHME:** Zur Inbetriebnahme der Uhr entfernen Sie bitte zuerst den Kunststoffstopfen und drücken Sie dann die Krone gegen das Uhrgehäuse./ **VÓÓR GEBRUIK:** Om het horloge beginnen te gebruiken dient u de plastic pal eerst te verwijderen en de kroon tegen de horlogekast te duwen.

TIME SETTING/ RÉGLAGE DE L'HEURE/ ZEIT EINSTELLUNG/ TIJD INSTELLING



Pull out the crown (the watch stops)./ Tirez la couronne (la montre s'arrête)./ Ziehen Sie an die Krone (das Uhr stoppt)./ Trek de kroon uit (het horloge stopt).

Turn the crown until you reach the correct time./ Tournez la couronne jusqu'à ce que vous atteignez l'heure correcte./ Drehen Sie die Krone, bis Sie die richtige Zeit erreichen./ Draai aan de kroon totdat je de juiste tijd bereikt.

Push the crown back in to confirm and finish./ Repoussez la couronne pour confirmer et terminer./ Drücken Sie die Krone wieder ein zum bestätigen und zum beenden./ Druk de kroon terug om te bevestigen en te eindigen.

BATTERY CHARGING/RECHARGEMENT DE LA PILE/ AUFLADEN DER BATTERIE/ DE BATTERIJ OPLADEN

| Energy source/Source d'énergie/Energiequelle/Energiebron | Environment/Environnement/Umgebung/Milieu | Charging time/Temps de charge/Ladzeit/Opladetid (approx. Hour/approx. Heure/ca. Stunden/ong. Uur) |
|--|--|---|
| lamp or light bulb/lampe ou ampoule électrique/Lampe oder Leuchtbirne/ lamp of gloeilamp | Diffuse light/Lumière diffuse/ Diffuses Licht/Diffuus licht | Not recommended/Non conseillé/Keine Empfehlung/Niet aanbevolen |
| | 30 W at 20 cm/30 W à 20 cm/30 W bei 20 cm/30 W bij 20 cm/Bewolkt | 60 |
| Sunlight/La lumière du soleil/Sonne/Zonlicht | Cloudy/Nuageux/Bewölkt/ Bewolkt | 20 |
| | Direct sunlight/Plein soleil/ Direktes Sonnenlicht/Direct zonlicht | 5 |

CAUTION/ ATTENTION/ WARNHINWEISE/ WAARSCHUWING

To prolong the appearance of your watch, avoid contact with the following :Perfumes, hairspray, cosmetics, detergents, adhesives and paints as they cause discoloration, deterioration and damage. / Pour conserver l'aspect esthétique de votre montre, évitez les contacts avec les parfums, les laques, les cosmétiques, les produits d'entretien, les adhésifs et la peinture car ils peuvent être à l'origine d'une décoloration, d'une détérioration et de dommages./ Damit das Erscheinungsbild Ihrer Uhr möglichst lange erhalten bleibt, sollten Sie den Kontakt mit Parfüm, Haarspray, Kosmetika, Waschmitteln, Klebstoffen und Farben vermeiden, da diese eine Verfärbung, Abnutzung oder Beschädigung verursachen können./ Om de levensduur van uw horloge te verlengen, dient u contact met de volgende producten te vermijden: parfum, hairspray, cosmetica, wasmiddel, lijm en verf. Deze producten veroorzaken verkleuring, een slechte werking en schade.

To help prevent possible damage from perspiration, dust and moisture, periodically wipe your watch with a soft dry cloth./ Pour prévenir tout risque lié à la transpiration, à la poussière et à l'humidité, essayez régulièrement votre montre avec un chiffon doux et sec./ Um eine mögliche Beschädigung durch Schweiß, Staub und Feuchtigkeit zu vermeiden, wischen Sie Ihre Uhr regelmäßig mit einem trockenen weichen Tuch ab./ Om eventuele schade te voorkomen als gevolg van transpiratie, stof en vocht, kunt u uw horloge regelmatig met een zachte, droge doek afnemen.

To ensure lasting durability please take note of the following points: Never attempt to open the case of your watch. Batteries should be replaced by a qualified technician./ Pour garantir la longévité de votre montre, veuillez respecter les consignes suivantes : Ne tentez pas d'ouvrir le boîtier de la montre. La pile doit être remplacée par une personne qualifiée./ Um eine lange Lebensdauer zu gewährleisten, beachten Sie bitte die folgenden Punkte: Versuchen Sie nie, das Gehäuse Ihrer Uhr zu öffnen. Die Batterie sollte durch einen qualifizierten Techniker ersetzt werden./ Voor een lange duurzaamheid dient u de volgende punten in aanmerking te nemen: probeer nooit de kast van uw horloge te openen en laat de batterijen vervangen door een deskundige.

SPECIFICATIONS/CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES/ TECHNISCHE DATEN/ SPECIFICATIES

- Battery/Pile/Batterie/Batterij: 1 X M7621 rechargeable battery/pile rechargeable/wiederaufladbare Batterie/oplaadbare batterij, 1,5V, 2.5mAh
- 1 ATM
- Autonomy/Autonomie/Reichweite/Autonomie: 2 months after battery full charging/2 mois après chargement complet de la pile/2 Monate nach vollständiger Batterieladung/2 maanden na de accu volladen

WARNING: You should not dispose of this device with your household waste. A selective collection system for this type of product is implemented by your local authorities. Please contact your local authorities to find out how and where collection takes place. These restrictions apply because electrical and electronic devices contain dangerous substances that have harmful effects on the environment or on human health and must be recycled.

This symbol indicates that electrical and electronic devices are collected selectively. The symbol shows a waste container crossed out with an X symbol.

ATTENTION : Vous ne devez pas vous débarrasser de cet appareil avec vos déchets ménagers. Un système de collecte sélective pour ce type de produit est mis en place par les communes, vous devez vous renseigner auprès de votre mairie afin d'en connaître les emplacements. En effet, les produits électriques et électroniques contiennent des substances dangereuses qui ont des effets néfastes sur l'environnement ou la santé humaine et doivent être recyclés.

Ce symbole indique que les équipements électriques et électroniques font l'objet d'une collecte sélective, il représente une poubelle sur roues barrée d'une croix.

ACHTUNG: Dieses Gerät dürfen Sie nicht zusammen mit Ihrem Hausmüll entsorgen. Für diese Art von Produkten wird von den Gemeinden ein Getrennsammlsystem bereitgestellt. Erkundigen Sie sich bei Ihrer Gemeindeverwaltung, um Informationen über die Standorte der Sammelstellen zu erhalten. Elektro- oder Elektronikprodukte enthalten gefährliche Substanzen, die negative Auswirkungen auf die Umwelt oder die menschliche Gesundheit haben, und müssen daher recycelt werden.

Dieses Symbol gibt an, dass die Entsorgung der Elektro- und Elektronikgeräte über ein Getrennsammlsystem erfolgt. Es stellt eine Mülltonne mit Rädern dar, die durch ein Kreuz durchgestrichen ist.

LET OP: U mag dit apparaat niet wegdoen met uw huishoudafval. Uw gemeente heeft een speciaal inzamelsysteem opgezet voor dit soort producten. Vraag op uw gemeentehuis waar zich de speciale hiervoor bestemde containers bevinden. Elektrische en elektronische producten bevatten namelijk bestanddelen en stoffen die gevaarlijk kunnen zijn voor het milieu of voor de volksgezondheid en moeten worden gerecycled.

Dit pictogram geeft aan dat de elektrische en elektronische apparatuur speciaal moeten worden ingezameld. Het pictogram bestaat uit een doorgekruiste container op wielen.

Marketed by / Commercialisé par / Vermarktung durch / Op de markt gebracht door EUROTOPS VERSAND GMBH D-40764 LANGENFELD Germany/Allemagne/Deutschland/Duitsland
Made in PRC / Fabriqué en RPC / Hergestellt in der VRC / Gemaakt in de VRC